

άγιοχαρισμένος

— 123 —

άγισεληνάτο

Παξ. Πόντ. (Τραπ. Χαλδ.): Κάθαν χρόνον 'ς σὸν Ἀεν-Τάφον
ἔβγαι' τ' ἀεφῶς ἀσὸς ταφὶν τοῦ Χριστοῦ (κάθε εἶτος εἰς τὸν
"Ἄγιον Τάφον ἔξερχεται τὸ ἄγιον φῶς ἀπὸ τὸν τάφον τοῦ
Χριστοῦ) Χαλδ. Ἐκατέβεν τ' ἀεφῶς ἀπάν' ἀτ' (κατῆλθε τὸ
ἄγιον φῶς ἐπάνω του. Ἐπὶ νεκροῦ) Τραπ. Χαλδ. || Ἄσμ.

Μόνον δὲ τάφος τοῦ Χριστοῦ ἐκεῖνος δὲν ἔκανε,
γιατὶ δποι εἴναι τὸ ἄγιο-φῶς, ἀλλὴ φωτιὰ δὲν πάει

(ἀναφέρεται εἰς πυρκαϊάν τινα τῶν Ἱεροσολύμων) Παξ.

2) Τὸ φῶς τῆς Ἀναστάσεως, τὸ δόποιον οἱ Χριστιανοὶ λαμβάνουν ἐκ τῆς λαμπάδος τοῦ ἱερέως ἀνημένης ἐκ τῆς ἀκοιμήτου λεγομένης κανδήλας τῆς ἀγίας τραπέζης, καθ' ἣν στιγμὴν οὗτος, εὐθὺς πρὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς τελετῆς, ἀνοίγων τὴν ὁραίαν πύλην καὶ προχωρῶν ἐπὶ τοῦ σολέα ἐκφωνεῖ «δεῦτε λάβετε φῶς ἐκ τοῦ ἀνεσπέρου φωτός». Διὰ τοῦ φωτὸς τούτου ἀνάπτουν τὴν κανδήλαν τοῦ εἰκονοστασίου τῆς οἰκίας, τὴν δόποιαν διατηροῦν ἀσβεστον ἐπὶ τεσσαράκοντα ἡμέρας πολλαχ.: Πάμε 'ς τὴν ἐκκλησίᾳ νὰ πάρωμε τὸ ἄγιο-φῶς Ἀθῆναν.

άγιοχαρισμένος ἐπιθ. Κάρπ.

Ἐκ τοῦ ἐπιθ. ἄγιος καὶ τοῦ χαρισμένος μετοχ. τοῦ ζαρίζω.

Οὐ πότε ἀγίου χαρισμένος, δωρηθείς: Ἄσμ.

Νάνι τῆς τὴν κορούλλα μου τὴν ἀγιοχαρισμένη,
ποῦ μοῦ τὴν ἔχαρισασι οὐλ' οἱ ἄγιοι τοῦ κόσμου
(βαυκάλ.)

άγιοχέρι τό, Προπ. (Κύζ.) ἀγιόχερο Προπ. (Κύζ.)

Ἐκ τοῦ ἐπιθ. ἄγιος καὶ τοῦ οὐσ. χέρι. Περὶ τοῦ μεταπελασμένου τύπ. ἀγιόχερο ίδ. ΓΧατζιδ. MNE 2, 170-173 καὶ 179 κέξ.

Ἡ ἀγία χείρ, ἐπὶ τῶν ἀγίων συνήθως, κατ' ἐπέκτ. δὲ καὶ ἐπὶ τοῦ ἀνθρώπου: Νὰ μᾶς βοηθήσῃ τὸ ἄγιοχέρι η τὸ ἄγιοχερο τῆς Παναγίας! (εὐχὴ) Μᾶς βοήθησε μὲ τὸ ἄγιοχερό του! (μᾶς ἔδωσεν ἐλεημοσύνην). Εἶν' ἄγιοχερο τὸ χέρι του, διπλαὶ ἀγίες πάει καλά (δηλ. αἴσιον). || Φρ. Ἐβαλε πάλι τὸ ἄγιοχερό του! (εἰρων. ἐπὶ τοῦ κλέψαντος).

άγιοχώματος ἐπιθ. ΑΚαρκαβ. Ἀρχαιολόγ. 73 καὶ 134.

Ἐκ τοῦ ἐπιθ. ἄγιος καὶ τοῦ οὐσ. χῶμα.

Ἐκεῖνος οὖν εἴθε μετὰ θάνατον νὰ ἀγιάσῃ τὸ χῶμα (αἵτια τοῦ σχηματισμοῦ τοῦ συνθ. αἱ συνήθεις φρ. ν' ἀγιάσῃ τὸ χῶμα του! ν' ἀγιάσουν τὰ χώματά του! ἀγιό τὸ χῶμα ποῦ κείτεται!): Ἡταν καλὴ γυναικα ἡ ἀγιοχώματη! Ἐκλαψαν καὶ ἔκαμαν τὸν ἀγιοχώματον θέλοντας καὶ μὴ νὰ δώσῃ ἐκεῖνο τὸ μοιράδι (διὰ τῶν δακρύων τῶν ἐπεισαν τὸν μακαρίτην, οὖν εἴθε νὰ ἀγιάσῃ τὸ χῶμα, νὰ δώσῃ κτλ.)

άγιόψαρο τό, Σαλαμ.

Ἐκ τοῦ ἐπιθ. ἄγιος καὶ τοῦ οὐσ. ψάρι.

Ιχθὺς ἀκανθοπτέρου. Συνών. χριστόψαρο.

άγιόψυχος ἐπιθ. Ἡπ. Πελοπν. (Καλάβρυτ.) κ. ἀ. ἀγιόψ' χους Ἡπ. (Ζαγόρ. Ἰωάνν. κ. ἀ.) ἀγιόψ' χους Στεφελλ. (Αίτωλ.) ἀιόψ' χους Στεφελλ. (Αίτωλ.)

Ἐκ τοῦ ἐπιθ. ἄγιος καὶ τοῦ οὐσ. ψυχή.

1) Οἱ ἔχων ἀγίαν ψυχήν, ἀγιος, ἀγαθὸς Ἡπ. (Ζαγόρ. Ἰωάνν. κ. ἀ.) Στεφελλ. (Αίτωλ.): Ἡταν ἀιόψ' χους ἀνθρου-

πους Αίτωλ. 2) Οὐ πότε τὸ πρόσχημα τῆς ἀγαθότητος ὑποκρύπτων δολιότητα, ψευδεύλαβής, ὑποκριτής. Πβ. ἄγιον σα 2.

ἄγιο-Παντελέημονας δ., ἐνιαχ. ἄγιος-Παδελέημονας Πελοπν. (Μάν.) ἄγιος-Παδελέημονας Σύρ. (Ἐρμούπ.) ἄγιο-Παντελέημονας Βάρν. Κεφαλλ. Κωνπλ. Πελοπν. (Μεσσ.) κ. ἀ. ἄγιο-Παντελέημονας Χίος ἄγιον-Παδιλέμονας Λέσβ. ἄι-Παντελέημονας πολλαχ. ἄι-Παντελέημονας Θράκη. ἀε-Παντελέημων Πόντ. (Τραπ. Χαλδ. κ. ἀ.) ἀε-Παντελέημων Πόντ. (Τραπ.)

Ἐκ παραθέσεως τοῦ ἐπιθ. ἄγιος καὶ τοῦ ὄν. Παντελέημονας.

Ο ἄγιος Παντελέημων, τοῦ δόποίου ἡ μνήμη ἐορτάζεται τὴν 27ην Ἰουλίου ἐνθ' ἀν.: Παροιμ. "Οπου τυφλὸς καὶ δποι κονισός 'ς τὸν ἄι-Παντελέημονα (ἐνν. προστρέχει, καταφεύγει εἰς τὴν βοήθειαν τοῦ ἀγίου Παντελεήμονος, δοτις, ἐπειδὴ ἡτο ιατρὸς τὸ ἐπάγγελμα, θεωρεῖται προστάτης τῶν ἀνατήρων. Ἐπὶ περιπτώσεως, καθ' ἣν πάντες καταφεύγουν εἰς τὸ αὐτὸν πρόσωπον διὰ νὰ τύχουν βοηθείας) Θήρ. Χίος κ. ἀ. (Συνών. παροιμ. κονιτσοὶ στραβοὶ 'ς τὴν ἄγια-Παρασκευή). Γνωμ. Τοῦ ἄι-Παντελέημονος πέντε μέρες καὶ Αὔγουστος (ὅτι πέντε ἡμέρας πρὸ τῆς 1ης Αὔγουστου τελεῖται ἡ ἐορτὴ τοῦ ἀγίου Παντελεήμονος) Πελοπν. (Πύργ.)

ἄγιο-Σάββας δ., ἐνιαχ. ἄι-Σάββας πολλαχ. ἄις-Σάββας Κύπρ. Σύμ. Χίος κ. ἀ. ἀε-Σάββας Πόντ. (Τραπ. Χαλδ. κ. ἀ.)

Ἐκ παραθέσεως τοῦ ἐπιθ. ἄγιος καὶ τοῦ ὄν. Σάββας.

Ο ἄγιος Σάββας, τοῦ δόποίου ἡ ἐορτὴ τελεῖται τὴν 5ην τοῦ μηνὸς Δεκεμβρίου: Γνωμ.

"Ἀγιά-Βαρθάρα γένησε καὶ ἄις-Σάββας τὸ δέχτη καὶ ἄις-Νικόλας ἔτρεξε νὰ πάῃ νὰ τὸ δαφτίσῃ (ἐνν. τὸ χιόνι. Ἡ ἀγία Βαρθάρα τὴν 4ην Δεκεμβρίου τὸ ἐγέννησεν, δ ἄγιος Σάββας τὸ ἐδέχθη, δὲ ἄγιος Νικόλαος τὴν 6ην Δεκεμβρίου τὸ ἐβάπτισε, δηλ. τὸ ὄντος μηνὸς χιόνι, διότι πρὸ τῆς ἐορτῆς αὐτοῦ δὲν ἡτο τοιούτον ἀναλυμένον εύθὺς ὡς ἐπιπτεν εἰς τὴν γῆν. Πβ. ΝΠολίτ. Παροιμ. 1, 238) Σύμ. Χίος

"Ἀγιά-Βαρθάρα λάλησε καὶ ἄι-Σάββας ἀπεκρίθη καὶ ἄι-Νικόλας ἔτρεχε νὰ μάθῃ τὴν ἀλήθεια (δομοίως ἐπὶ τῆς χιόνος) Πελοπν. (Μάν.) Ἀε-Βαρθάρα φύσα, ἀε-Σάββα βρέξον, ἀε-Νικόλα δόντσον (χιόνισον. Ἐπὶ τῆς συνήθους κακοκαιρίας κατὰ τὰς πρώτας ἡμέρας τοῦ Δεκεμβρίου) Τραπ.

άγισαββατικάτικο ἐπίρρ. ἀμάρτ. ἀισαββαθκάτικον Κύπρ. ἀισαββαθκάτικα Κύπρ. ἀισαββαθκάτικα Κύπρ.

Ἐκ τοῦ ἀμάρτ. ἐπιθ. ἀγισαββατικάτικος ἡ κατ' εὐθείαν ἐκ τοῦ οὐσ. "Αγιο Σάββατο.

Κατὰ τὴν ἡμέραν τοῦ Μεγάλου Σαββάτου: Ἡταν παραμονὴ τοῦ Πασκάτου, ἀισαββαθκάτικον. ἀισαββαθκάτικα ἐπήγεν νὰ δουλέψῃ.

άγισεληνάτο τό, ἀμάρτ. ἀισεληνάτο Μεγίστ.

Ἐκ τοῦ οὐσ. *ἀγιασεληνάτο παρὰ τὴν γενικ. ἄγιας - Ἐλένης, εἰς τὴν δόποίαν προσετέθη ἡ κατάλ. -ατο κατ' ἐπίδρασιν τῶν συνων. ἀγικωσταντινάτο καὶ κωσταντινάτο. Τὸ α τῆς σύλλαβῆς -γιας ἀπεβλήθη κατ' ἀναλογ. τοῦ ἀγικωσταντινάτο.

